

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

2 juli 2008

WETSVOORSTEL

**tot wijziging van het Wetboek
van strafvordering wat de regeling
van rechtsgebied betreft**

(ingediend door de dames Sabien Lahaye-Battheu en Carina Van Cauter)

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

2 juillet 2008

PROPOSITION DE LOI

**modifiant le Code d'instruction criminelle
en ce qui concerne le règlement
de juges**

(déposée par Mmes Sabien Lahaye-Battheu
et Carina Van Cauter)

SAMENVATTING

Momenteel is het Hof van Cassatie bevoegd om geschillen inzake regeling van rechtsgebied op te lossen.

Dit wetsvoorstel strekt ertoe deze procedure te versoepelen door zaken waarvoor een hof of een rechtbank zich onbevoegd verklaart, terug te verwijzen naar het onderzoeksgerecht dat de zaak alsnog naar de bevoegde rechter kan doorverwijzen. Indien de aangewezen rechter zich opnieuw onbevoegd verklaart, wordt de zaak verwezen naar het Hof van Cassatie.

RÉSUMÉ

Actuellement, la Cour de cassation est compétente pour résoudre les litiges en matière de règlement de juges.

Cette proposition de loi vise à assouplir cette procédure en renvoyant les affaires pour lesquelles une cour ou un tribunal se déclare incompétent devant la juridiction d'instruction, qui peut encore en saisir le juge compétent. Si le juge désigné se déclare à nouveau incompétent, l'affaire est renvoyée devant la Cour de cassation.

<i>cdH</i>	:	centre démocrate Humaniste
<i>CD&V – N-VA</i>	:	Christen-Democratisch en Vlaams/Nieuw-Vlaamse Alliantie
<i>Ecolo-Groen!</i>	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
<i>FN</i>	:	Front National
<i>LDD</i>	:	Lijst Dedecker
<i>MR</i>	:	Mouvement Réformateur
<i>Open Vld</i>	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
<i>PS</i>	:	Parti Socialiste
<i>sp.a+Vi.Pro</i>	:	Socialistische partij anders + VlaamsProgressieve
<i>VB</i>	:	Vlaams Belang

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :

<i>DOC 52 0000/000</i>	: Parlementair document van de 52 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
<i>QRVA</i>	: Schriftelijke Vragen en Antwoorden
<i>CRIV</i>	: Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
<i>CRABV</i>	: Beknopt Verslag (blauwe kaft)
<i>CRIV</i>	: Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
<i>PLEN</i>	: Plenum
<i>COM</i>	: Commissievergadering
<i>MOT</i>	: moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Abréviations dans la numérotation des publications :

<i>DOC 52 0000/000</i>	: Document parlementaire de la 52 ^{ème} législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
<i>QRVA</i>	: Questions et Réponses écrites
<i>CRIV</i>	: Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)
<i>CRABV</i>	: Compte Rendu Analytique (couverture bleue)
<i>CRIV</i>	: Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)
<i>PLEN</i>	: Séance plénière
<i>COM</i>	: Réunion de commission
<i>MOT</i>	: Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen :
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.deKamer.be
e-mail : publicaties@deKamer.be

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes :

Place de la Nation 2

1008 Bruxelles

Tél. : 02/ 549 81 60

Fax : 02/549 82 74

www.laChambre.be

e-mail : publications@laChambre.be

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Dit wetsvoorstel neemt, in aangepaste vorm, de tekst over van het in de Senaat ingediende voorstel DOC 4-320/1.

De regeling van rechtsgebied is de procedure voor het Hof van Cassatie overeenkomstig de artikelen 525 en 540 van de Wetboek van strafvordering wanneer een vonnisgerecht zich onbevoegd verklaart omdat:

- de raadkamer of de kamer van inbeschuldigingstelling die het misdrijf naar dit vonnisgerecht verwees, geen verzachtende omstandigheden aannam voor het misdrijf;

- de raadkamer of de kamer van inbeschuldigingstelling die het misdrijf naar dit vonnisgerecht verwees, verzachtende omstandigheden aannam voor een misdrijf met een hogere straf dan deze van de oorspronkelijke kwalificatie;

- de raadkamer of de kamer van inbeschuldigingstelling die een misdrijf waarvoor de bevoegdheid krachtens de wet aan een andere rechtsmacht toebehoort, naar een onbevoegde rechtbank heeft verwezen.

Deze zware procedure verlamt de strafprocedures en brengt ook een aanzienlijk meerwerk mee voor de parketten en het Hof van Cassatie. Ze kan tevens de voorhechtenis verlengen. Een snellere, soepelere en efficiëntere procedure voor deze regelingen van rechtsgebied dringt zich dan ook op.

ARTIKELSGEWIJZE TOELICHTING**Artikel 2**

In het Wetboek van strafvordering wordt een nieuw artikel 130/1 ingevoegd, waarbij de mogelijkheid wordt gecreëerd om de verwijzingsbeslissing op een soepele manier aan te passen.

Het eerste lid beschrijft de te volgen procedure in geval de raadkamer of de kamer van inbeschuldigingstelling geen verzachtende omstandigheden heeft aangenomen, waardoor de rechtbank waarnaar is verwezen, onbevoegd is.

DÉVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

La présente proposition de loi reprend, en l'adaptant, le texte de la proposition DOC 4-320/1, déposée au Sénat.

Le règlement de juges est la procédure suivie devant la Cour de cassation en vertu des articles 525 et 540 du Code d'instruction criminelle lorsqu'une juridiction de jugement se déclare incompétente:

- parce que la chambre du conseil ou la chambre des mises en accusation qui a saisi cette juridiction de jugement de la connaissance du délit, n'a pas retenu de circonstances atténuantes pour ledit délit;

- parce que la chambre du conseil ou la chambre des mises en accusation qui a saisi cette juridiction de jugement de la connaissance du délit, a retenu des circonstances atténuantes pour un délit possible d'une peine plus lourde que celle découlant de la qualification initiale;

- parce que la chambre du conseil ou la chambre des mises en accusation a saisi un tribunal incompétent de la connaissance d'une infraction qui, en vertu de la loi, ressortit à la compétence d'une autre juridiction.

La lourdeur de cette procédure entraîne une paralysie des procédures pénales et une surcharge de travail considérable pour les parquets et la Cour de cassation. Elle peut aussi avoir pour effet de prolonger la détention préventive. Il s'impose donc d'instaurer une procédure plus rapide, plus souple et plus efficace pour le règlement des juges.

COMMENTAIRE DES ARTICLES**Article 2**

Il est inséré dans le Code d'instruction criminelle un nouvel article 130/1 permettant d'adapter souplement la décision de renvoi.

L'alinéa 1^{er} décrit la procédure à suivre lorsque la chambre du conseil ou la chambre des mises en accusation n'a pas retenu de circonstances atténuantes, ce qui rend incompétent le tribunal devant lequel l'affaire a été renvoyée.

Het tweede lid is van toepassing in geval er wel verzachtende omstandigheden zijn aangenomen door het verwijzingsgerecht maar voor een misdrijf met een hogere kwalificatie dan de oorspronkelijke.

In beide gevallen verwijst het vonnisgerecht dat zich onbevoegd moet verklaren, in zijn vonnis of arrest terug naar de raadkamer of kamer van inbeschuldigingstelling. Bij een tweede beoordeling kan dan de zaak aan de bevoegde rechtbank worden overgemaakt.

Indien echter het aangewezen vonnisgerecht zich een tweede maal onbevoegd zou verklaren, wordt de huidige procedure van de artikelen 525 tot 540 van het Wetboek van strafvordering gevolgd (derde lid).

L'alinéa 2 s'applique lorsque des circonstances atténantes ont été retenues par la juridiction de renvoi, mais pour un délit passible d'une peine plus lourde que celle découlant de la qualification initiale.

Dans un cas comme dans l'autre, la juridiction de jugement qui doit se déclarer incompétente rend un jugement ou un arrêt qui renvoie l'affaire devant la chambre du conseil ou la chambre des mises en accusation. Après un second examen, la cause peut alors être déférée au tribunal compétent.

Toutefois, si la juridiction de jugement désignée se déclare incompétente une seconde fois, la procédure à suivre est alors celle qui est définie actuellement aux articles 525 à 540 du Code d'instruction criminelle (alinéa 3).

Sabien LAHAYE-BATTHEU (Open Vld)
Carina VAN CAUTER (Open Vld)

WETSVOORSTEL**Artikel 1.**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2.

In het Wetboek van strafvordering wordt een artikel 130/1 ingevoegd, luidende:

«Art. 130/1.— Wanneer een rechtbank of een hof zich onbevoegd verklaart omdat de raadkamer of de kamer van inbeschuldigingstelling die het misdrijf naar een vonnisgerecht verwees, geen verzachtende omstandigheden aannam voor een misdrijf of verzachtende omstandigheden aannam voor een misdrijf met een hogere straf dan deze van de oorspronkelijke kwalificatie, wordt door het vonnis of het arrest van onbevoegdheid de zaak terug aanhangig gemaakt bij de raadkamer of de kamer van inbeschuldigingstelling welke de verwijzingsbeschikking nam. Het onderzoeksgerecht wordt desgevallend in de mogelijkheid gesteld verzachtende omstandigheden aan te nemen voor het misdrijf of verzachtende omstandigheden aan te nemen voor een misdrijf met een hogere straf dan deze van de oorspronkelijke kwalificatie om het misdrijf bij een nieuwe beschikking terug te verwijzen naar het bevoegde vonnisgerecht.

Wanneer een rechtbank of een hof, na verwijzing door een onderzoeksgerecht, zich onbevoegd verklaart omdat het misdrijf behoort tot de exclusieve bevoegdheid van een andere rechtsmacht, wordt door het vonnis of het arrest van onbevoegdheid de zaak terug aanhangig gemaakt bij de raadkamer of kamer van inbeschuldigingstelling welke de verwijzingsbeschikking nam, teneinde dit onderzoeksgerecht in de mogelijkheid te stellen het misdrijf naar de bevoegde rechtsmacht te verwijzen.

Indien na de tweede verwijzing door het onderzoeksgerecht, bedoeld in het eerste en het tweede lid, de rechtbank of het hof zich andermaal onbevoegd verklaart, zijn de artikelen 525 tot 540 van het Wetboek van strafvordering van toepassing.»

11 april 2008

Sabien LAHAYE-BATTHEU (Open Vld)
Carina VAN CAUTER (Open Vld)

PROPOSITION DE LOI**Article 1^{er}.**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2.

Il est inséré dans le Code d'instruction criminelle un article 130/1, rédigé comme suit:

«Art. 130/1. — Lorsqu'un tribunal ou une cour se déclare incompétent parce que la chambre du conseil ou la chambre des mises en accusation qui a saisi une juridiction de jugement de la connaissance du délit n'a pas retenu de circonstances atténuantes pour ledit délit ou qu'elle a retenu des circonstances atténuantes pour un délit possible d'une peine plus lourde que celle découlant de la qualification initiale, le jugement ou l'arrêt d'incompétence renvoie l'affaire devant la chambre du conseil ou la chambre des mises en accusation qui a pris la décision de renvoi. Le cas échéant, il est permis à cette juridiction d'instruction de retenir des circonstances atténuantes pour le délit en question ou de retenir des circonstances atténuantes pour un délit possible d'une peine plus lourde que celle découlant de la qualification initiale, en vue de prendre une nouvelle ordonnance portant saisine de la juridiction de jugement compétente.

Lorsqu'après avoir été saisi par une juridiction d'instruction, un tribunal ou une cour se déclare incompétent au motif que le délit relève de la compétence exclusive d'une autre juridiction, le jugement ou l'arrêt d'incompétence renvoie l'affaire devant la chambre du conseil ou la chambre des mises en accusation qui a pris la décision de renvoi, afin de permettre à cette juridiction d'instruction de saisir la juridiction compétente.

Si, après le deuxième renvoi par la juridiction d'instruction, comme prévu aux alinéas 1^{er} et 2, le tribunal ou la cour se déclare une nouvelle fois incompétent, les articles 525 à 540 du Code d'instruction criminelle sont applicables.»

11 avril 2008